



**RADA
UNII EUROPEJSKIEJ**

**Bruksela, 15 lutego 2011 r. (21.02)
(OR. en)**

**5455/1/11
REV 1**

PUBLIC 1

NOTA

Dotyczy: MIESIĘCZNY WYKAZ AKTÓW RADY – LISTOPAD 2010 r.

Niniejszy dokument obejmuje:

- ZAŁĄCZNIK I zawierający wykaz aktów przyjętych przez Radę w listopadzie 2010 r.¹²
- ZAŁĄCZNIK II zawierający dalsze szczegóły dotyczące przyjęcia tych aktów. CZĘŚĆ I zawiera informacje na temat przyjęcia aktów ustawodawczych, takie jak data przyjęcia, odpowiednie posiedzenie Rady, numer przyjętego dokumentu oraz – w stosownych przypadkach – obowiązujące zasady głosowania, wyniki głosowania, objaśnienia głosowania oraz oświadczenia opublikowane w protokole posiedzenia Rady. CZĘŚĆ II zawiera informacje, które Rada postanowiła podać do wiadomości publicznej, na temat przyjęcia pozostałych aktów.

¹ Z wyjątkiem niektórych aktów o ograniczonym zakresie, takich jak decyzje proceduralne, mianowania, decyzje organów ustanowionych na mocy umów międzynarodowych, szczegółowe decyzje budżetowe, itp.

² W przypadku aktów ustawodawczych przyjętych w drodze zwykłej procedury ustawodawczej mogą wystąpić różnice między datą posiedzenia Rady, na którym dany akt został przyjęty, a faktyczną datą samego aktu, ponieważ akty ustawodawcze przyjmowane w drodze zwykłej procedury ustawodawczej są uznawane za przyjęte dopiero wtedy, gdy zostaną podpisane zarówno przez przewodniczącego Rady, jak i przewodniczącego Parlamentu Europejskiego oraz sekretarzy generalnych obu instytucji.

Niniejszy dokument jest dostępny również w Internecie (<http://consilium.europa.eu/>) zakładka „Dokumenty”, „Przejrzystość prawodawstwa”, „Wykaz aktów Rady”. Dokumenty wymienione w wykazie są również dostępne w publicznym rejestrze dokumentów Rady (dostęp do dokumentów Rady: [rejestr publiczny](#)).

Należy zauważyć, że wyłącznie protokoły dotyczące ostatecznego przyjęcia aktów ustawodawczych są autentyczne (dostępne pod adresem internetowym <http://consilium.europa.eu/> , zakładka „Dokumenty”, „Przejrzystość prawodawstwa”, „[Wykaz aktów Rady](#)”).

**WYKAZ AKTÓW PRZYJĘTYCH PRZEZ RADĘ
W LISTOPADZIE 2010 R.****3043. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. WYMIARU SPRAWIEDLIWOŚCI I SPRAW
WEWNĘTRZNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniach 8 i 9 listopada 2010 r.**

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/75/UE z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie emisji przemysłowych (zintegrowane zapobieganie zanieczyszczeniom i ich kontrola) (Tekst mający znaczenie dla EOG)

Dz.U. L 334 z 17.12.2010, s. 17–119

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1091/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 539/2001 wymieniające państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu

Dz.U. L 329 z 14.12.2010, s. 1–2

2010/687/: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, Umowy między Unią Europejską a Gruzją o readmisji osób przebywających nielegalnie

Dz.U. L 294 z 12.11.2010, s. 9–9

Konkluzje Rady dotyczące gotowości i zdolności do reagowania w przypadku ataku chemicznego, biologicznego, radiologicznego i jądrowego

15465/10

Rezolucja Rady w sprawie ENFAST – europejskiej sieci zespołów aktywnego poszukiwania zbiegłych przestępców

15382/10

Konkluzje Rady w sprawie opracowania i realizacji cyklu polityki unijnej dotyczącej poważnej i zorganizowanej przestępczości międzynarodowej

15358/10

Konkluzje Rady w sprawie innowacyjnych rozwiązań w zakresie finansowania zapobiegania katastrofom

14971/10

Rezolucja Rady w sprawie zwalczania przestępczości związanej z drogowym transportem towarów i zapobiegania tej przestępczości oraz zapewnienia bezpiecznych parkingów dla samochodów ciężarowych

12083/4/10 REV 4

2010/682/UE: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia na Słowacji zautomatyzowanej wymiany danych w odniesieniu do danych daktyloskopijnych

Dz.U. L 293 z 11.11.2010, s. 58–59

2010/689/: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia na Słowacji zautomatyzowanej wymiany danych w odniesieniu do danych DNA

Dz.U. L 294 z 12.11.2010, s. 14–14

Konkluzje Rady w sprawie profilaktyki i redukcji zagrożeń zdrowotnych i społecznych związanych z używaniem nielegalnych środków odurzających w miejscach rozrywki
15452/10

Decyzja Rady 2010/677/WPZiB z dnia 8 listopada 2010 r. uchylająca wspólne stanowisko 98/409/WPZiB w sprawie Sierra Leone
Dz.U. L 292 z 10.11.2010, s. 39–39
14864/10

Konkluzje Rady dotyczące sprawozdania rocznego 2010 na temat polityki Unii Europejskiej w zakresie rozwoju i pomocy zewnętrznej oraz jej realizacji w 2009 r.
14908/10

2010/676/UE: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii, Porozumienia w formie wymiany listów między Unią Europejską a Królestwem Norwegii dotyczącego dodatkowych preferencji w handlu produktami rolnymi na podstawie art. 19 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym
Dz.U. L 292 z 10.11.2010, s. 1–1

Decyzja Rady dotycząca podpisania, w imieniu Unii, i tymczasowego stosowania protokołu do Umowy o partnerstwie i współpracy ustanawiającej partnerstwo między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Unią Europejską a Ukrainą dotyczącej zasad udziału Ukrainy w programach unijnych
13607/10

Konkluzje Rady w sprawie opracowania i realizacji cyklu polityki unijnej dotyczącej poważnej i zorganizowanej przestępczości międzynarodowej.
15358/10

3045. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. GOSPODARCZYCH I FINANSOWYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 17 listopada 2010 r.

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1096/2010 z dnia 17 listopada 2010 r. w sprawie powierzenia Europejskiemu Bankowi Centralnemu szczególnych zadań w zakresie funkcjonowania Europejskiej Rady ds. Ryzyka Systemowego
Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 162–164

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1092/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie unijnego nadzoru makroostrożnościowego nad systemem finansowym i ustanowienia Europejskiej Rady ds. Ryzyka Systemowego
Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 1–11

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1093/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Bankowego), zmiany decyzji nr 716/2009/WE oraz uchylecia decyzji Komisji 2009/78/WE
Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 12–47

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1094/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych), zmiany decyzji nr 716/2009/WE i uchylenia decyzji Komisji 2009/79/WE
Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 48–83

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1095/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych), zmiany decyzji nr 716/2009/WE i uchylenia decyzji Komisji 2009/77/WE
Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 84–119

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/78/UE z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie zmiany dyrektyw 98/26/WE, 2002/87/WE, 2003/6/WE, 2003/41/WE, 2003/71/WE, 2004/39/WE, 2004/109/WE, 2005/60/WE, 2006/48/WE, 2006/49/WE i 2009/65/WE w odniesieniu do uprawnień Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Bankowego), Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych) oraz Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych) (Tekst mający znaczenie dla EOG)
Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 120–161

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 1081/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 w sprawie rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich w zakresie dotyczącym Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych
Dz.U. L 311 z 26.11.2010, s. 9–14

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 1080/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. zmieniające regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich i warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich
Dz.U. L 311 z 26.11.2010, s. 1–8

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1090/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. dotyczące zmiany dyrektywy 2009/42/WE w sprawie sprawozdań statystycznych w odniesieniu do przewozu rzeczy i osób drogą morską (Tekst mający znaczenie dla EOG)
Dz.U. L 325 z 9.12.2010, s. 1–3

2010/740/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/024 NL/Noord Holland i Zuid Holland, dział 58, z Niderlandów)
Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 37–37

2010/744/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/026 NL/Noord Holland i Utrecht, dział 18, z Niderlandów)
Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 41–41

2010/741/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/027 NL/Noord Brabant i Zuid Holland, dział 18, z Niderlandów)
Dz.U. L 318 z 4.12.2010

2010/742/UE: 2010/742/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/028 NL/Limburg, dział 18, z Niderlandów)
Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 39–39

2010/743/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/029 NL/Gelderland i Overijssel, dział 18, z Holandii)
Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 40–40

2010/746/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/030 NL/Drenthe, dział 18, z Niderlandów)
Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 43–43

Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 1030/2010 z dnia 17 listopada 2010 r. nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz niektórych politereftalanów etylenu pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej w następstwie przeglądu wygaśnięcia zgodnie z art. 11 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1225/2009
Dz.U. L 300 z 17.11.2010, s. 1–15

Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 1064/2010 z dnia 17 listopada 2010 r. w sprawie zakończenia częściowego przeglądu okresowego środków antydumpingowych i wyrównawczych mających zastosowanie do przywozu folii z politereftalanu etylenu (PET) pochodzącej z Indii
Dz.U. L 304 z 20.11.2010, s. 2–6

Wytyczne w sprawie ochrony konsularnej obywateli UE w państwach trzecich
15613/10

Decyzja Rady 2010/694/WPZiB z dnia 17 listopada 2010 r. dotycząca przyjęcia na pobyt czasowy niektórych Palestyńczyków przez państwa członkowskie Unii Europejskiej
Dz.U. L 303 z 19.11.2010, s. 13–13

Decyzja Rady ustalająca wysokość składek wpłacanych przez państwa członkowskie na rzecz Europejskiego Funduszu Rozwoju w 2011 roku, w tym wysokość pierwszej raty za rok 2011
15831/10 + REV 1 (ro)

Decyzja Rady zmieniająca decyzję z dnia 15 marca 2010 r. w sprawie udziału Unii Europejskiej w negocjacjach dotyczących zmiany protokołu do Konwencji z 1979 r. w sprawie transgranicznego zanieczyszczenia powietrza na dalekie odległości, którego celem jest przeciwdziałanie zakwaszeniu, eutrofizacji i powstawaniu ozonu w warstwie przyziemnej
13719/10

Konkluzje Rady dotyczące finansowania działań w związku ze zmianą klimatu
17074/10

Konkluzje Rady dotyczące wspólnego sprawozdania Komitetu Polityki Gospodarczej i Komitetu Ochrony Socjalnej w sprawie emerytur
15885/10 + COR 1

Konkluzje Rady w sprawie statystyk UE
15908/10

3046. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. EDUKACJI, MŁODZIEŻY, KULTURY I SPORTU), które odbyło się w Brukseli w dniach 18 i 19 listopada 2010 r.

2010/757/UE: Decyzja Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie wyznaczenia Europejskiej Stolicy Kultury na rok 2015 w Belgii
Dz.U. L 322 z 8.12.2010, s. 42–42

Konkluzje Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie w sprawie planu prac w dziedzinie kultury na lata 2011–2014
Dz.U. C 325 z 2.12.2010, s. 1–9

Konkluzje Rady na temat roli kultury w walce z ubóstwem i wykluczeniem społecznym
Dz.U. C 324 z 1.12.2010, s. 16–17

Konkluzje Rady w sprawie europejskiego dziedzictwa filmowego, w tym wyzwań ery cyfrowej
Dz.U. C 324 z 1.12.2010, s. 1–4

Konkluzje Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie szans i wyzwań stojących przed kinem europejskim w erze cyfrowej
Dz.U. C 323 z 30.11.2010, s. 15–17

Rezolucja Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie zorganizowanego dialogu w obrębie UE na temat sportu
Dz.U. C 322 z 27.11.2010, s. 1–2

Konkluzje Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie roli sportu jako źródła i podstawy aktywnego włączenia społecznego

Dz.U. C 326 z 3.12.2010, s. 5–8

Konkluzje Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie w sprawie roli UE w międzynarodowej walce z dopingiem

Dz.U. C 324 z 1.12.2010, s. 18–18

Konkluzje Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie w sprawie priorytetów ściślejszej europejskiej współpracy w dziedzinie kształcenia i szkolenia zawodowego w latach 2011–2020

Dz.U. C 324 z 1.12.2010, s. 5–15

Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie inicjatywy Mobilna młodzież – zintegrowane podejście będące odpowiedzią na wyzwania stojące przed młodymi ludźmi

Dz.U. C 326 z 3.12.2010, s. 9–11

Konkluzje Rady w sprawie podnoszenia poziomu podstawowych umiejętności w kontekście europejskiej współpracy na rzecz szkół na miarę XXI wieku

Dz.U. C 323 z 30.11.2010, s. 11–14

Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie edukacji na rzecz zrównoważonego rozwoju

Dz.U. C 327 z 4.12.2010, s. 11–14

Rezolucja Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie na temat pracy z młodzieżą

Dz.U. C 327 z 4.12.2010, s. 1–5

Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie dostępu młodzieży do kultury

Dz.U. C 326 z 3.12.2010, s. 2–3

Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie europejskich i międzynarodowych programów działań politycznych na rzecz dzieci, młodzieży i praw dziecka

Dz.U. C 326 z 3.12.2010, s. 1–1

3047. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (DO SPRAW OGÓLNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 22 listopada 2010 r.

2010/745/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Funduszu Solidarności Unii Europejskiej zgodnie z pkt 26 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami

Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 42–42

2010/710/UE: Decyzja wykonawcza Rady z dnia 22 listopada 2010 r. w sprawie upoważnienia Niemiec, Włoch i Austrii do wprowadzenia szczególnego środka stanowiącego odstępstwo od art. 193 dyrektywy 2006/112/WE i zmieniająca decyzję 2007/250/WE w celu przedłużenia okresu obowiązywania upoważnienia udzielonego Zjednoczonemu Królestwu

Dz.U. L 309 z 25.11.2010, s. 5–6

DECYZJA RADY w sprawie podpisania i zawarcia Umowy między Unią Europejską a Republiką Serbii w sprawie procedur bezpieczeństwa na potrzeby wymiany i ochrony informacji niejawnych
15179/10

3048. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (DO SPRAW ZAGRANICZNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 22 listopada 2010 r.

2010/726/UE: Decyzja Rady z dnia 22 listopada 2010 r. w sprawie zawarcia drugiego Protokołu dodatkowego do Układu ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Chile, z drugiej strony, w celu uwzględnienia przystąpienia Republiki Bułgarii i Rumunii do Unii Europejskiej
Dz.U. L 313 z 30.11.2010, s. 1–2

Konkluzje Rady w sprawie Sudanu
16877/10

Konkluzje Rady w sprawie Libanu
16725/10

Konkluzje Rady w sprawie Iraku
16840/10

3049. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. KONKURENCYJNOŚCI (Rynku Wewnętrznego, Przemysłu i Badań)), które odbyło się w Brukseli w dniach 25 i 26 listopada 2010 r.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1211/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 539/2001 wymieniającego państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu
Dz.U. L 339 z 22.12.2010, s. 6–7

Konkluzje Rady w sprawie sprawozdania specjalnego nr 2/2010 sporządzonego przez Trybunał Obrachunkowy: Skuteczność programów wsparcia projektów infrastruktury i rozwoju nowych infrastruktury w ramach szóstego programu ramowego w dziedzinie badań naukowych
15267/10

Rezolucja Rady: „Globalne wyzwania: pełne wykorzystanie europejskich systemów kosmicznych”
16864/10

Inicjatywa przewodnia przewidziana w strategii „Europa 2020”: „Unia innowacji: jak przyspieszyć transformację Europy dzięki innowacjom w szybko zmieniającym się świecie” – Konkluzje Rady
17165/10

Postępy procesu wspólnego planowania – Konkluzje Rady
17166/10

3050. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ROLNICTWA i RYBOŁÓWSTWA), które odbyło się w Brukseli w dniu 29 listopada 2010 r.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1235/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. zmieniające – w zakresie nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii w odniesieniu do produktów leczniczych stosowanych u ludzi – rozporządzenie (WE) nr 726/2004 ustanawiające wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków i rozporządzenie (WE) nr 1394/2007 w sprawie produktów leczniczych terapii zaawansowanej (Tekst mający znaczenie dla EOG)
Dz.U. L 348 z 31.12.2010, s. 1–16

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/84/UE z dnia 15 grudnia 2010 r. zmieniająca – w zakresie nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii – dyrektywę 2001/83/WE w sprawie wspólnotowego kodeksu odnoszącego się do produktów leczniczych stosowanych u ludzi (Tekst mający znaczenie dla EOG)
Dz.U. L 348 z 31.12.2010, s. 74–99

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1236/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. ustanawiające system kontroli i egzekwowania mający zastosowanie na obszarze objętym Konwencją w sprawie przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-wschodnim Atlantyku oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 2791/1999
Dz.U. L 348 z 31.12.2010, s. 17–33

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1210/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie weryfikacji autentyczności monet euro oraz postępowania z monetami euro nienadającymi się do obiegu
Dz.U. L 339 z 22.12.2010, s. 1–5

Decyzja Rady w sprawie stanowiska, jakie ma przyjąć Unia Europejska we Wspólnym Komitecie Weterynaryjnym w sprawie zmiany dodatków 1, 2, 5, 6, 10 oraz 11 do załącznika 11 do Umowy między Wspólnotą Europejską a Konfederacją Szwajcarską dotyczącej handlu produktami rolnymi 15674/10

Konkluzje Rady na temat komunikatu „Druga mapa drogowa dla TSE: Dokument strategiczny w sprawie pasażowalnych encefalopatii gąbczastych na lata 2010–2015”
13889/10 ADD1 REV 1 + ADD1 REV 1 COR 1 (lv) + ADD1 REV 2 (da)

Konkluzje Rady w sprawie dobrostanu psów i kotów
15620/1/10 ADD 1 REV 2 + ADD 1 REV 2 COR 1 (es) + ADD 1 REV 3 (sv) + ADD 1 REV 4 (fr)

2010/783/UE: Decyzja Rady z dnia 29 listopada 2010 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, i tymczasowego stosowania Protokołu ustanawiającego uprawnienia do połowów i rekompensatę finansową przewidziane w Umowie o partnerstwie w sektorze rybołówstwa między Wspólnotą Europejską a Związkiem Komorów
Dz.U. L 335 z 18.12.2010, s. 1–1

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1212/2010 z dnia 29 listopada 2010 r. w sprawie podziału uprawnień do połowów na mocy Umowy o partnerstwie w sektorze rybołówstwa między Wspólnotą Europejską a Związkiem Komorów
Dz.U. L 335 z 18.12.2010, s. 19–20 15573/10

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1124/2010 z dnia 29 listopada 2010 r. w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2011 w odniesieniu do pewnych stad ryb i grup stad ryb na wodach Morza Bałtyckiego
Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 1–9

Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 1105/2010 z dnia 29 listopada 2010 r. nakładające ostateczne cło antydumpingowe i stanowiące o ostatecznym pobraniu cła tymczasowego nałożonego na przywóz przędzy o dużej wytrzymałości na rozciąganie, z poliestrów, pochodzącej z Chińskiej Republiki Ludowej, i kończące postępowanie dotyczące przywozu przędzy o dużej wytrzymałości na rozciąganie, z poliestrów, pochodzącej z Republiki Korei i Tajwanu
Dz.U. L 315 z 1.12.2010, s. 1–15

2010/748/UE: Decyzja wykonawcza Rady z dnia 29 listopada 2010 r. w sprawie zmiany decyzji 2007/441/WE upoważniającej Republikę Włoską do stosowania środków stanowiących odstępstwo od art. 26 ust. 1 lit. a) i art. 168 dyrektywy 2006/112/WE w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej
Dz.U. L 318 z 4.12.2010, s. 45–46

2010/809/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2010/014 SI/Mura ze Słowenii)
Dz.U. L 342 z 28.12.2010, s. 21–21

2010/811/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2010/018 DE/Heidelberger Druckmaschinen z Niemiec)
Dz.U. L 342 z 28.12.2010, s. 23–23

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH LISTOPAD 2010 r.			
TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
3043. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. WYMIARU SPRAWIEDLIWOŚCI I SPRAW WEWNĘTRZNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniach 8 i 9 listopada 2010 r. Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/75/UE z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie emisji przemysłowych (zintegrowane zapobieganie zanieczyszczeniom i ich kontrola) Tekst mający znaczenie dla EOG Oświadczenie Niemiec Niemcy nadal mają zastrzeżenia co do szerokiego sformułowania klauzuli odstępstwa zawartej w art. 15 ust. 4 projektu dyrektywy. Niemcy wycofują jednak te zastrzeżenia, aby nie ryzykować pełnej porażki całej procedury przeglądu. W porównaniu z obowiązującą dyrektywą o zintegrowanym zapobieganiu zanieczyszczeniom i ich kontroli przedmiotowy projekt dyrektywy zawiera ważne usprawnienia, z których nie można rezygnować, jak np. wprowadzenie nowego obowiązku Komisji UE polegającego na przeglądzie minimalnych wymogów dotyczących redukcji emisji, zasadnicze wzmocnienie stosowania najlepszych dostępnych technik przez obowiązkowe ustalanie dopuszczalnych wielkości emisji w ramach dokumentów referencyjnych BREF, wyraźne podwyższenie wymogów dotyczących dużych obiektów energetycznego spalania, a także wprowadzenie jednolitych wymogów w odniesieniu do monitorowania instalacji. Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1091/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 539/2001 wymieniające państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu	PE–CONS 31/10 + COR 1 (pt) + COR 2 (fr) + COR 3 (cs) + REV 1 (lt) + REV 2 (nl) + REV 3 (pl) + REV 4 (ro) PE-CONS 50/1/10 REV 1	Jednomyślność Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie Komisji Parlament Europejski i Rada postanowiły, na wniosek Komisji, znieść wymóg wizowy dla obywateli Albanii oraz Bośni i Hercegowiny posiadających paszporty biometryczne. Komisja podkreśla w tym kontekście, jak duże znaczenie ma skuteczne wprowadzenie w życie środków podjętych przez państwa Bałkanów Zachodnich w celu trwałego spełnienia kryteriów określonych w harmonogramach Komisji dotyczących liberalizacji wymogów wizowych. W tym celu Komisja zwiększa starania na rzecz wprowadzenia mechanizmu monitorowania, który będzie obejmował m.in. takie kwestie, jak: zarządzanie granicami, bezpieczeństwo dokumentów, walka z przestępczością zorganizowaną i korupcją, skuteczne wprowadzanie w życie umów o readmisji i zarządzanie przepływami migracyjnymi między UE a odnośnymi państwami. Monitorowanie będzie integralną częścią rocznych sprawozdań Komisji z postępów we wdrażaniu reform w tych państwach. Kwestia ta będzie poza tym systematycznie omawiana na forum stosownych komitetów utworzonych na mocy umów o stabilizacji i stowarzyszeniu. Mechanizm ten należy ponadto uzupełnić szczególnymi zasadami informowania ludności przez delegatury Unii Europejskiej, we współpracy z władzami tych państw, aby uniknąć ryzyka związanego z nadużyciami w ramach procedur udzielania azylu. Zostanie także wprowadzona możliwość przyjmowania uzgodnień w trybie pilnym, tak by Unia Europejska i jej państwa członkowskie mogły reagować – w jak najlepszych warunkach i we współpracy z władzami zainteresowanych państw – w przypadku wystąpienia szczególnych trudności związanych z przepływami osób pochodzących z państw Bałkanów Zachodnich. W przypadku, gdy jedno lub więcej państw członkowskich znajdzie się w nadzwyczajnej sytuacji charakteryzującej się nagłym napływem obywateli z jednego lub wielu państw trzecich, w tym z Bałkanów Zachodnich, Komisja może zaproponować Radzie przyjęcie środków tymczasowych na korzyść danego lub danych państw członkowskich – zgodnie z art. 78 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej – oraz szybkie zawieszenie obowiązywania zliberalizowanych wymogów wizowych. Komisja będzie składać Radzie i Parlamentowi Europejskiemu regularne sprawozdania – po raz pierwszy sześć miesięcy po wejściu w życie przedmiotowego rozporządzenia – korzystając w szczególności z wyników prac prowadzonych przez ekspertów z Komisji i państw członkowskich, wsparcia delegatur Unii Europejskiej i ze stosownych informacji, którymi mogą dysponować państwa członkowskie. W przypadkach nadzwyczajnych, o których mowa w poprzednim akapicie, Komisja przekaze Radzie i Parlamentowi Europejskiemu sprawozdanie ad hoc.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
3045. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. GOSPODARCZYCH I FINANSOWYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 17 listopada 2010 r.			
Rozporządzenie Rady (UE) nr 1096/2010 z dnia 17 listopada 2010 r. w sprawie powierzenia Europejskiemu Bankowi Centralnemu szczególnych zadań w zakresie funkcjonowania Europejskiej Rady ds. Ryzyka Systemowego	13694/10	Jednomyślność	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1092/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie unijnego nadzoru makroostrożnościowego nad systemem finansowym i ustanowienia Europejskiej Rady ds. Ryzyka Systemowego	PE-CONS 39/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1093/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Bankowego), zmiany decyzji nr 716/2009/WE oraz uchylenia decyzji Komisji 2009/78/WE	PE-CONS 40/2/10 REV 2	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Oświadczenie Komisji w sprawie art. 290 i 291 TFUE			
Jeżeli chodzi o proces przyjmowania standardów regulacyjnych, Komisja podkreśla szczególny charakter sektora usług finansowych, wynikający z procedury Lamfalussy'ego i jednoznacznie uznany w deklaracji nr 39 do TFUE. Komisja ma jednak poważne wątpliwości co do tego, czy ograniczenie jej roli w przyjmowaniu aktów delegowanych i środków wykonawczych jest zgodne z art. 290 i 291 TFUE.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie w sprawie uprawnień nadzorczych w odniesieniu do agencji ratingowych i w innych obszarach: Komisja przyjmuje do wiadomości osiągnięcie porozumienia w sprawie powierzenia ESMA pewnych uprawnień nadzorczych w odniesieniu do agencji ratingowych. Zdaniem Komisji użyteczne mogłoby być w przyszłości powierzenie europejskim urzędom uprawnień nadzorczych w innych obszarach. Mogłoby to w szczególności dotyczyć pewnych elementów infrastruktury rynku. Komisja dogłębnie przeanalizuje te kwestie i przedstawi wnioski ustawodawcze, które uzna za stosowne. Oświadczenia w sprawie zarządzania w sytuacjach kryzysowych i ich rozwiązywania W komunikacie z dnia 26 maja 2010 r. w sprawie bankowych funduszy naprawczych Komisja podkreśliła, że »właściwym pierwszym krokiem mogłoby być stworzenie systemu opartego na ustanowieniu zharmonizowanej sieci funduszy krajowych, z których każdy byłby powiązany z odpowiednim zbiorem skoordynowanych krajowych rozwiązań w zakresie zarządzania w sytuacji kryzysowej«. Komisja potwierdza, że wiosną 2011 roku zamierza przedłożyć wnioski ustawodawcze dotyczące kompletnego zestawu narzędzi zapobiegawczych i naprawczych dla upadających banków. Umożliwi to organom publicznym przeprowadzanie postępowań naprawczych wobec upadających instytucji finansowych przy jednoczesnym zminimalizowaniu skutków takiej upadłości dla systemu finansowego oraz ograniczeniu związanych z nią strat w gospodarce i wykorzystania zasobów publicznych. Komisja potwierdza, że europejskie urzędy nadzoru powinny odgrywać istotną rolę w tych obszarach oraz że przeanalizuje, jakie uprawnienia dotyczące narzędzi zapobiegawczych i naprawczych dla upadających banków powinny zostać tym urzędom powierzone. Ustalenia te stanowią pierwszy krok i zostałyby poddane przeglądowi przed 2014 rokiem w celu wypracowania unijnych zintegrowanych uzgodnień w zakresie zarządzania w sytuacjach kryzysowych i uzgodnień nadzorczych, a także w celu utworzenia unijnego funduszu naprawczego w perspektywie długoterminowej.			
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1094/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych), zmiany decyzji nr 716/2009/WE i uchylecia decyzji Komisji 2009/79/WE	PE-CONS 41/2/10 REV 2	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie Komisji w sprawie art. 290 i 291 TFUE Jeżeli chodzi o proces przyjmowania standardów regulacyjnych, Komisja podkreśla szczególny charakter sektora usług finansowych, wynikający z procedury Lamfalussy'ego i jednoznacznie uznany w deklaracji nr 39 do TFUE. Komisja ma jednak poważne wątpliwości co do tego, czy ograniczenie jej roli w przyjmowaniu aktów delegowanych i środków wykonawczych jest zgodne z art. 290 i 291 TFUE. Oświadczenie w sprawie uprawnień nadzorczych w odniesieniu do agencji ratingowych i w innych obszarach: Komisja przyjmuje do wiadomości osiągnięcie porozumienia w sprawie powierzenia ESMA pewnych uprawnień nadzorczych w odniesieniu do agencji ratingowych. Zdaniem Komisji użyteczne mogłoby być w przyszłości powierzenie europejskim urzędom uprawnień nadzorczych w innych obszarach. Mogłoby to w dotyczyć w szczególności pewnych elementów infrastruktury rynku. Komisja dogłębnie przeanalizuje te kwestie i przedstawi wnioski ustawodawcze, które uzna za stosowne. Oświadczenia w sprawie zarządzania w sytuacjach kryzysowych i ich rozwiązywania W komunikacie z dnia 26 maja 2010 r. w sprawie bankowych funduszy naprawczych Komisja podkreśliła, że »właściwym pierwszym krokiem mogłoby być stworzenie systemu opartego na ustanowieniu zharmonizowanej sieci funduszy krajowych, z których każdy byłby powiązany z odpowiednim zbiorem skoordynowanych krajowych rozwiązań w zakresie zarządzania w sytuacji kryzysowej«. Komisja potwierdza, że wiosną 2011 roku zamierza przedłożyć wnioski ustawodawcze dotyczące kompletnego zestawu narzędzi zapobiegawczych i naprawczych dla upadających banków. Umożliwi to organom publicznym przeprowadzanie postępowań naprawczych wobec upadających instytucji finansowych przy jednoczesnym zminimalizowaniu skutków takiej upadłości dla systemu finansowego oraz ograniczeniu związanych z nią strat w gospodarce i wykorzystania zasobów publicznych. Komisja potwierdza, że europejskie urzędy nadzoru powinny odgrywać istotną rolę w tych obszarach oraz że przeanalizuje, jakie uprawnienia dotyczące narzędzi zapobiegawczych i naprawczych dla upadających banków powinny zostać tym urzędom powierzone. Ustalenia te stanowią pierwszy krok i zostałyby poddane przeglądowi przed 2014 rokiem w celu wypracowania unijnych zintegrowanych uzgodnień w zakresie zarządzania w sytuacjach kryzysowych i uzgodnień nadzorczych, a także w celu utworzenia unijnego funduszu naprawczego w perspektywie długoterminowej.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1095/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych), zmiany decyzji nr 716/2009/WE i uchylenia decyzji Komisji 2009/77/WE	PE-CONS 42/2/10 REV 2	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Oświadczenie Komisji w sprawie art. 290 i art. 291 TFUE Jeżeli chodzi o proces przyjmowania standardów regulacyjnych, Komisja podkreśla szczególny charakter sektora usług finansowych, wynikający z procedury Lamfalussy'ego i jednoznacznie uznany w deklaracji nr 39 do TFUE. Komisja ma jednak poważne wątpliwości co do tego, czy ograniczenie jej roli w przyjmowaniu aktów delegowanych i środków wykonawczych jest zgodne z art. 290 i 291 TFUE. Oświadczenie w sprawie uprawnień nadzorczych w odniesieniu do agencji ratingowych i w innych obszarach: Komisja przyjmuje do wiadomości osiągnięcie porozumienia w sprawie powierzenia ESMA pewnych uprawnień nadzorczych w odniesieniu do agencji ratingowych. Zdaniem Komisji użyteczne mogłoby być w przyszłości powierzenie europejskim urządzeniom uprawnień nadzorczych w innych obszarach. Mogłoby to w szczególności dotyczyć pewnych elementów infrastruktury rynku. Komisja dogłębnie przeanalizuje te kwestie i przedstawi wnioski ustawodawcze, które uzna za stosowne. Oświadczenia w sprawie zarządzania w sytuacjach kryzysowych i ich rozwiązywania W komunikacie z dnia 26 maja 2010 r. w sprawie bankowych funduszy naprawczych Komisja podkreśliła, że »właściwym pierwszym krokiem mogłoby być stworzenie systemu opartego na ustanowieniu zharmonizowanej sieci funduszy krajowych, z których każdy byłby powiązany z odpowiednim zbiorem skoordynowanych krajowych rozwiązań w zakresie zarządzania w sytuacji kryzysowej«. Komisja potwierdza, że wiosną 2011 roku zamierza przedłożyć wnioski ustawodawcze dotyczące kompletnego zestawu narzędzi zapobiegawczych i naprawczych dla upadających banków. Umożliwi to organom publicznym przeprowadzanie postępowań naprawczych wobec upadających instytucji finansowych przy jednoczesnym zminimalizowaniu skutków takiej upadłości dla systemu finansowego oraz ograniczeniu związanych z nią strat w gospodarce i wykorzystania zasobów publicznych. Komisja potwierdza, że europejskie urzędy nadzoru powinny odgrywać istotną rolę w tych obszarach oraz że przeanalizuje, jakie uprawnienia dotyczące narzędzi zapobiegawczych i naprawczych dla upadających banków powinny zostać tym urządzeniom powierzone. Ustalenia te stanowią pierwszy krok i zostałyby poddane przeglądowi przed 2014 rokiem w celu wypracowania unijnych zintegrowanych uzgodnień w zakresie zarządzania w sytuacjach kryzysowych i uzgodnień nadzorczych, a także w celu utworzenia unijnego funduszu naprawczego w perspektywie długoterminowej.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/78/UE z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie zmiany dyrektyw 98/26/WE, 2002/87/WE, 2003/6/WE, 2003/41/WE, 2003/71/WE, 2004/39/WE, 2004/109/WE, 2005/60/WE, 2006/48/WE, 2006/49/WE i 2009/65/WE w odniesieniu do uprawnień Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Bankowego), Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych) oraz Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych) (Tekst mający znaczenie dla EOG)	PE-CONS 43/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Oświadczenie Komisji w sprawie dyrektywy zbiorczej/dostosowań do Traktatu z Lizbony Dyrektywa w sprawie rynków instrumentów finansowych: „Komisja dokonuje obecnie przeglądu dyrektywy w sprawie rynków instrumentów finansowych i w razie potrzeby proponuje usprawnienia. W związku z tym Komisja przeanalizuje między innymi sposoby zwiększenia przejrzystości przed transakcją i po jej zawarciu, w tym zasady i wymogi dotyczące rynków regulowanych, oraz wszelkie zmiany konieczne, by dostosować odnośną dyrektywę do Traktatu z Lizbony”. Dyrektywa w sprawie nadużyć na rynku: „Komisja dokonuje obecnie przeglądu dyrektywy w sprawie nadużyć na rynku. W związku z tym Komisja przeanalizuje między innymi wszelkie zmiany konieczne, by dostosować odnośną dyrektywę do Traktatu z Lizbony”. Dyrektywa w sprawie konglomeratów finansowych: „Komisja dokonuje obecnie przeglądu dyrektywy w sprawie konglomeratów finansowych. W związku z tym Komisja przeanalizuje między innymi wszelkie zmiany konieczne, by dostosować odnośną dyrektywę do Traktatu z Lizbony.” Oświadczenie w związku ze zmianą zbiorczą w odniesieniu do dyrektywy w sprawie przejrzystości/sprawozdawczości dotyczącej poszczególnych krajów Komisja zamierza przygotować komunikat oceniający, czy wykonalne jest wprowadzenie wymogu, zgodnie z którym pewni emitenci akcji, których papiery wartościowe są dopuszczane do obrotu na rynku regulowanym i którzy opracowują sprawozdania skonsolidowane, powinni ujawniać w corocznym sprawozdaniu finansowym kluczowe informacje finansowe dotyczące ich działalności w państwach trzecich. Komunikat ten mógłby określać rodzaj emitentów, których mógłby dotyczyć taki wymóg, informacje finansowe, które byłyby istotne dla inwestorów i innych zainteresowanych stron, oraz sposoby przedstawiania tych informacji. Komisja mogłaby odpowiednio uwzględnić postępy, jakie Rada Międzynarodowych Standardów Rachunkowości osiągnęła w tej kwestii. Komisja zamierza przygotować komunikat do 30 września 2011 r., po konsultacjach z Europejskim Urzędem Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych. Taki komunikat mógłby się również odnosić do ewentualnego wpływu tych środków i mógłby zostać uwzględniony podczas przeglądu dyrektywy 2004/109/WE.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 1081/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 w sprawie rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich w zakresie dotyczącym Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych	PE-CONS 53/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Oświadczenie Komisji Komisja zajmie się w ramach swych propozycji dotyczących kolejnych wieloletnich ram finansowych kwestią Europejskiego Funduszu Rozwoju w celu włączenia tego instrumentu do budżetu Unii.			
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 1080/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. zmieniające regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich i warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich	PE-CONS 52/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Oświadczenie wysokiej przedstawiciel w sprawie równowagi geograficznej w ESDZ Wysoka przedstawiciel przywiązuje najwyższą wagę do tego, aby rekrutacja odbywała się spośród obywateli państw członkowskich Unii w oparciu o możliwie jak najszerszą bazę geograficzną, a także do tego, by zapewnić właściwy udział w tej służbie obywateli ze wszystkich państw członkowskich. ESDZ powinna w pełni korzystać z różnorodności i bogatego doświadczenia oraz wiedzy fachowej zdobytych w ramach różnych służb zagranicznych w Unii. By zrealizować te założenia, wysoka przedstawiciel będzie korzystać ze wszystkich możliwości oferowanych w ramach procedury rekrutacji do ESDZ. Kwestii tej poświęci jedną z sekcji swojego sprawozdania rocznego na temat obsadzania stanowisk w ESDZ.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA				
Oświadczenie wysokiej przedstawiciel w sprawie równowagi płci w ESDZ Wysoka przedstawiciel przywiązuje najwyższą wagę do propagowania równowagi płci wśród personelu ESDZ. Kluczem do propagowania równowagi płci jest popieranie podań o pracę w ESDZ składanych przez kobiety oraz usuwanie barier w tym względzie. Na podstawie doświadczenia z procedury mianowania szefów delegatur w ramach rotacji w roku 2010 ESDZ zbada, jak można lepiej uwzględnić częstokroć inne niż liniowe modele starania się o pracę przez kobiety w ramach procedur rekrutacji przewidzianych na przyszłość oraz jak można usunąć inne ewentualne bariery. Wysoka przedstawiciel ustali także, jakie są najlepsze rozwiązania pochodzące z krajowych służb dyplomatycznych i w miarę możliwości zastosuje je w ESDZ. Wysoka przedstawiciel będzie w pełni wykorzystywać wszystkie możliwości przedstawione w art. 1d ust. 2 i ust. 3 regulaminu pracowniczego przy propagowaniu zatrudniania kobiet w ESDZ. Kwestii równowagi płci poświęci jedną z sekcji swojego sprawozdania rocznego na temat obsadzania stanowisk w ESDZ. Oświadczenie Komisji w sprawie art. 95 ust. 2 Komisja przekaze wysokiej przedstawiciel odpowiednie uzasadnienie wszelkich negatywnych opinii, jakie Komisja może wyrazić na temat określonych osób znajdujących się na liście kandydatów. <table border="1" data-bbox="136 890 2092 1082"> <tr> <td data-bbox="136 890 1149 1082">Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1090/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. dotyczące zmiany dyrektywy 2009/42/WE w sprawie sprawozdań statystycznych w odniesieniu do przewozu rzeczy i osób drogą morską Tekst mający znaczenie dla EOG</td><td data-bbox="1149 890 1453 1082">PE-CONS 54/1/10 REV 1</td><td data-bbox="1453 890 1736 1082">Większość kwalifikowana</td><td data-bbox="1736 890 2092 1082">Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu</td></tr> </table> Oświadczenie Rady Rada potwierdza, że zmiana przedmiotowej dyrektywy nie oznacza, że procedura regulacyjna połączona z kontrolą powinna zostać automatycznie przekształcona w przekazanie uprawnień na mocy Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.				Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1090/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. dotyczące zmiany dyrektywy 2009/42/WE w sprawie sprawozdań statystycznych w odniesieniu do przewozu rzeczy i osób drogą morską Tekst mający znaczenie dla EOG	PE-CONS 54/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1090/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. dotyczące zmiany dyrektywy 2009/42/WE w sprawie sprawozdań statystycznych w odniesieniu do przewozu rzeczy i osób drogą morską Tekst mający znaczenie dla EOG	PE-CONS 54/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu				

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
3047. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (DO SPRAW OGÓLNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 22 listopada 2010 r. 2010/745/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Funduszu Solidarności Unii Europejskiej zgodnie z pkt 26 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami	14125/10	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
3049. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. KONKURENCYJNOŚCI (Rynku Wewnętrznego, Przemysłu i Badań)), które odbyło się w Brukseli w dniach 25 i 26 listopada 2010 r. Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1211/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 539/2001 wymieniającego państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu	PE-CONS 55/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Oświadczenie Republiki Bułgarii Bułgaria potwierdza swoje stanowisko, które zakłada przestrzeganie zasady „jednych Chin”. To stanowisko Bułgarii nie stanowi przeszkody dla rozwoju współpracy z Tajwanem w sferze gospodarczej i kulturalnej. Bułgaria odnotowuje zapewnienie, którego Komisja Europejska udzieliła państwom członkowskim UE, że zwolnienie obywateli Tajwanu z obowiązku wizowego w żaden sposób nie wpłynie na kompleksowe partnerstwo strategiczne UE–Chiny. Bułgaria popiera zamiar Komisji Europejskiej utworzenia stosownego mechanizmu wymiany informacji z właściwymi organami Tajwanu w sprawie zbliżających się wizyt tajwańskich urzędników wysokiego szczebla w państwach członkowskich UE.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie Cypru Przyjęcie wniosku dotyczącego ruchu bezwizowego pozostaje bez uszczerbku dla statusu Tajwanu. Cypr stanowczo opowiada się za prowadzoną przez UE „polityką jednych Chin”, która w praktyce oznacza, że Tajwan nie jest uznawany za suwerenne państwo; nie utrzymuje się także z Tajwanem żadnych stosunków dyplomatycznych ani formalnych stosunków politycznych. Oświadczenie Malty Malta potwierdza, że opowiada się za „polityką jednych Chin” i w tym kontekście rozpatruje przyjęcie przedmiotowego rozporządzenia.			
3050. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ROLNICTWA i RYBOŁÓWSTWA), które odbyło się w Brukseli w dniu 29 listopada 2010 r. Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1235/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. zmieniające – w zakresie nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii w odniesieniu do produktów leczniczych stosowanych u ludzi – rozporządzenie (WE) nr 726/2004 ustanawiające wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków i rozporządzenie (WE) nr 1394/2007 w sprawie produktów leczniczych terapii zaawansowanej Tekst mający znaczenie dla EOG	PE-CONS 46/2/10 REV 2	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Oświadczenie Komisji W związku z prośbą Parlamentu Europejskiego i Rady dotyczącą zaszeregowania kierownika Europejskiej Agencji Leków, Komisja, aby nie opóźniać przyjęcia tego ważnego wniosku, zobowiązuje się do ponownego opublikowania ogłoszenia o naborze na stanowisko następnego kierownika tej agencji w stopniu zaszeregowania AD15 zamiast AD14. Komisja uważa, że kwestię tę należy rozwiązać w ramach trwającej na forum międzyinstytucjonalnej grupy roboczej ds. agencji dyskusji horyzontalnej na temat roli agencji UE. Rozmowy w ramach międzyinstytucjonalnej grupy roboczej dotyczące tego aspektu nie są zakończone i jeśli doprowadzą do innych wniosków na temat stopnia zaszeregowania, który powinien znaleźć się w publikacji ogłoszenia, taki stopień będzie można rozważyć podczas przyszłych publikacji stanowisk.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie Niderlandów, Belgii, Bułgarii, Irlandii, Hiszpanii, Finlandii i Szwecji Z brzmienia definicji badań bezpieczeństwa po wydaniu pozwolenia (PASS) proponowanego w ustawodawstwie dotyczącym nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii (rozporządzenie (WE) nr 726/2004) oraz brzmienia definicji badania nieinterwencyjnego, jakie znajduje się obecnie w dyrektywie o badaniach klinicznych (2001/20/WE), wynika, że badanie, którego nie można uznać za badanie nieinterwencyjne, automatycznie jest uznawane za badanie kliniczne podlegające przepisom dyrektywy 2001/20/WE. Nasze obawy dotyczą w szczególności tej części definicji badania nieinterwencyjnego w dyrektywie o badaniach klinicznych, która brzmi: „badanie, w którym produkt lub produkty lecznicze są przepisane w zwyczajowy sposób, zgodnie z warunkami określonymi w rejestracji”. W naszym rozumieniu oznaczałoby to, że wszystkie badania dotyczące kwestii bezpieczeństwa, które nie są objęte warunkami pozwolenia na dopuszczenie do obrotu (niezależnie od tego, czy dotyczą zastosowań zgodnych z utrwaloną praktyką kliniczną, nadużywania, przedawkowania, stosowania niezgodnego z zaleceniami, stosowania niezgodnego z przeznaczeniem w celach nielegalnych itp.) uważano by za badania kliniczne. Badania PASS mogą być interwencyjne lub nieinterwencyjne; jednakże, w przypadku nieinterwencyjnych badań PASS, zgodnie z naszym rozumieniem definicji zawartej w dyrektywie o badaniach klinicznych, komitet ds. oceny ryzyka w ramach nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii, którego utworzenie proponuje się w ramach zmian rozporządzenia (WE) 726/2004, będzie mógł oceniać badania wyłącznie pod kątem dopuszczania do obrotu. Badania dotyczące kwestii bezpieczeństwa, które nie są objęte pozwoleniem na dopuszczenie do obrotu, nie będą zatem wchodziły w zakres obowiązków przyszłego komitetu ds. oceny ryzyka w ramach nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii. Uważamy, że ten problem natury prawnej musi być rozwiązany podczas przeglądu dyrektywy o badaniach klinicznych i dlatego apelujemy do Komisji o potraktowanie tego przeglądu jako kwestii pilnej, aby umożliwić komitetowi ds. oceny ryzyka w ramach nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii ocenianie badań dotyczących kwestii bezpieczeństwa w przypadku takich zastosowań produktów leczniczych, które nie są objęte pozwoleniem na dopuszczenie do obrotu. Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/84/UE z dnia 15 grudnia 2010 r. zmieniająca – w zakresie nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii – dyrektywę 2001/83/WE w sprawie wspólnotowego kodeksu odnoszącego się do produktów leczniczych stosowanych u ludzi (Tekst mający znaczenie dla EOG)	PE-CONS 47/4/10 REV 4	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu z wyjątkiem SL Wstrzymały się od głosu: SL

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie Niderlandów, Belgii, Bułgarii, Irlandii, Hiszpanii, Finlandii i Szwecji Z brzmienia definicji badań bezpieczeństwa po wydaniu pozwolenia (PASS) proponowanego w ustawodawstwie dotyczącym nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii (rozporządzenie (WE) nr 726/2004) oraz brzmienia definicji badania nieinterwencyjnego, jakie znajduje się obecnie w dyrektywie o badaniach klinicznych (2001/20/WE), wynika, że badanie, którego nie można uznać za badanie nieinterwencyjne, automatycznie jest uznawane za badanie kliniczne podlegające przepisom dyrektywy 2001/20/WE. Nasze obawy dotyczą w szczególności tej części definicji badania nieinterwencyjnego w dyrektywie o badaniach klinicznych, która brzmi: „badanie, w którym produkt lub produkty lecznicze są przepisane w zwyczajowy sposób, zgodnie z warunkami określonymi w rejestracji”. W naszym rozumieniu oznaczałoby to, że wszystkie badania dotyczące kwestii bezpieczeństwa, które nie są objęte warunkami pozwolenia na dopuszczenie do obrotu (niezależnie od tego, czy dotyczą zastosowań zgodnych z utrwaloną praktyką kliniczną, nadużywania, przedawkowania, stosowania niezgodnego z zaleceniami, stosowania niezgodnego z przeznaczeniem w celach nielegalnych itp.) uważano by za badania kliniczne. Badania PASS mogą być interwencyjne lub nieinterwencyjne; jednakże, w przypadku nieinterwencyjnych badań PASS, zgodnie z naszym rozumieniem definicji zawartej w dyrektywie o badaniach klinicznych, komitet ds. oceny ryzyka w ramach nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii, którego utworzenie proponuje się w ramach zmian rozporządzenia (WE) 726/2004, będzie mógł oceniać badania wyłącznie pod kątem dopuszczania do obrotu. Badania dotyczące kwestii bezpieczeństwa, które nie są objęte pozwoleniem na dopuszczenie do obrotu, nie będą zatem wchodziły w zakres obowiązków przyszłego komitetu ds. oceny ryzyka w ramach nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii. Uważamy, że ten problem natury prawnej musi być rozwiązany podczas przeglądu dyrektywy o badaniach klinicznych i dlatego apelujemy do Komisji o potraktowanie tego przeglądu jako kwestii pilnej, aby umożliwić komitetowi ds. oceny ryzyka w ramach nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii ocenianie badań dotyczących kwestii bezpieczeństwa w przypadku takich zastosowań produktów leczniczych, które nie są objęte pozwoleniem na dopuszczenie do obrotu.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie Słowenii Słowenia popiera główne cele dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w zakresie nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii oraz dyrektywy 2001/83/WE w sprawie wspólnotowego kodeksu odnoszącego się do produktów leczniczych stosowanych u ludzi. Słowenia wstrzymała się jednak od głosu, ponieważ nadal nie zgadza się z art. 126a dyrektywy. Słowenia jest szczególnie zaniepokojona ewentualnymi negatywnymi skutkami stosowania art. 126a. Celem tego artykułu jest poprawa dostępności leków. Słowenia jest jednak przekonana, że przepis ten będzie miał tylko ograniczony wpływ na tę dostępność, a jednocześnie może spowodować inne problemy w dziedzinie zdrowia publicznego, zwłaszcza w małych państwach członkowskich. Słowenia obawia się, że chociaż zostanie to uregulowane jako opcja, art. 126a może stworzyć równoległą drogę dostarczania produktów leczniczych na rynek z pominięciem ważnych zobowiązań regulacyjnych. Może to prowadzić do niepożądanego opanowania rynku przez produkty lecznicze bez przestrzegania zwykłych procedur udzielania pozwolenia na dopuszczenie do obrotu, w tym wszystkich obowiązków posiadacza pozwolenia. Przepis ten nie nakłada obowiązku przyjęcia odpowiedzialności za nadzór nad bezpieczeństwem farmakoterapii, reklamy skierowanej do osób zawodowo związanych ze służbą zdrowia, postępowanie z różnymi postaciami, etykietowanie, informacje dla pacjentów, charakterystyka produktu leczniczego i inne działania, których wymaga się zwykle od posiadacza pozwolenia. Niejasne pozostaje również, kto poniesie konsekwencje nieprzestrzegania dorobku prawnego. Słowenia jest przekonana, że uproszczenie art. 126a jest co najmniej przedwczesne, ponieważ Komisja nie przedstawiła jeszcze sprawozdania na temat wdrożenia istniejących przepisów, które miała przedstawić już w kwietniu 2008 r. Takie sprawozdanie pozwoliłoby przeprowadzić kompleksową dyskusję na temat zmiany obecnego systemu. Słowenia oczekuje, że Komisja przeprowadzi wszystkie odpowiednie analizy i na ich podstawie podejmie dalsze działania dotyczące rozwiązania problemu dostępności leków na małych rynkach.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1236/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. ustanawiające system kontroli i egzekwowania mający zastosowanie na obszarze objętym Konwencją w sprawie przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-wschodnim Atlantyku oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 2791/1999	PE-CONS 48/2/10 REV 2	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu z wyjątkiem SE Wstrzymały się od głosu: SE
Oświadczenia Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji w sprawie art. 51 1. Parlament Europejski, Rada i Komisja zwracają uwagę, że wszelkie przepisy aktu podstawowego, o charakterze innym niż istotny, które są obecnie wymienione w art. 51 rozporządzenia (przekazanie uprawnień), mogą w dowolnym momencie w przyszłości stać się politycznie znaczącym elementem istniejącego systemu kontroli NEAFC, w którym to przypadku Parlament Europejski, Rada i Komisja przypominają, że którykolwiek z dwóch ustawodawców – Rada lub Parlament Europejski – może natychmiast skorzystać z prawa do wyrażenia sprzeciwu wobec przygotowanego przez Komisję projektu aktu delegowanego albo z prawa do cofnięcia delegowanych uprawnień, tak jak to przewidują odpowiednio art. 48 i 49 rozporządzenia. 2. Rada i Parlament uzgadniają, że dołączenie jakiegokolwiek przepisu dotyczącego systemu kontroli NEAFC do niniejszego rozporządzenia jako jednego z elementów innych niż istotny, obecnie wymienionych w art. 51, nie oznacza samo przez się, że takie przepisy zostaną automatycznie uznane przez ustawodawców za przepisy mające charakter inny niż istotny, w jakichkolwiek przyszłych rozporządzeniach. 3. Parlament Europejski, Rada i Komisja oświadczają, że przepisy niniejszego rozporządzenia pozostają bez uszczerbku dla jakichkolwiek przyszłych stanowisk instytucji w odniesieniu do wprowadzania w życie art. 290 TFUE lub poszczególnych aktów prawnych zawierających takie przepisy. Oświadczenie Komisji Komisja jest zaniepokojona tym, że ograniczony zakres uprawnień delegowanych jej przez współustawodawców może stanowić przeszkodę, by we właściwym momencie wprowadzić do prawa Unii Europejskiej czynności uchwalone przez NEAFC służące rewizji lub uaktualnieniu systemu kontroli stosowanego przez tę organizację. Dlatego Komisja oświadcza, że jej zdaniem obecne rozporządzenie obowiązuje, nie przesądzając na przyszłość o jej stanowisku względem stosowania art. 290 i 291 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej do transponowania czynności uchwalonych przez organizacje regionalne zarządzające rybołówstwem. Ponadto Komisja zastrzega sobie prawo do proponowania zmian do rozporządzenia pozwalających zwiększyć liczbę działań, które muszą być uchwalone aktem delegowanym lub aktem wykonawczym, jeżeli transpozycja w trybie zwykłej procedury ustawodawczej powodowałaby opóźnienia utrudniające Unii Europejskiej wywiązywanie się ze swoich międzynarodowych zobowiązań.			

INFORMACJE O PRZYJĘTYCH AKTACH USTAWODAWCZYCH
LISTOPAD 2010 r.

TYTUŁ AKTU USTAWODAWCZEGO	PRZYJĘTE TEKSTY	TRYB GŁOSOWANIA	WYNIK GŁOSOWANIA
Oświadczenie Szwecji Szwecja wstrzymuje się od głosu po to, by nie przeszkodzić jednomyślnemu porozumieniu Rady. Zdaniem Szwecji konieczny jest szybki tryb zmian, tak by Unia Europejska mogła wypełnić swoje międzynarodowe zobowiązania. Szwecja popiera tę zasadę wszędzie tam, gdzie powinna być stosowana zasada aktów delegowanych. W opinii Szwecji decyzje Rady o wykonaniu międzynarodowych umów (mających już wiążący charakter), w których stroną jest Unia Europejska, należy traktować jako elementy inne niż istotne. Dlatego wykonanie art. 48 przedmiotowego rozporządzenia można by delegować Komisji. Niemniej Szwecja nie chce przeszkodzić jednomyślnemu porozumieniu Rady i dlatego wstrzymuje się od głosu.			
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1210/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie weryfikacji autentyczności monet euro oraz postępowania z monetami euro nienadającymi się do obiegu	PE-CONS 38/1/10 REV 1	Większość kwalifikowana	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
3043. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. WYMIARU SPRAWIEDLIWOŚCI I SPRAW WEWNĘTRZNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniach 8 i 9 listopada 2010 r. 2010/687/: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, Umowy między Unią Europejską a Gruzją o readmisji osób przebywających nielegalnie 10248/10 Konkluzje Rady dotyczące gotowości i zdolność reagowania w przypadku ataku chemicznego, biologicznego, radiologicznego i jądrowego 15465/10 Rezolucja Rady w sprawie ENFAST – europejskiej sieci zespołów aktywnego poszukiwania zbiegłych przestępców 15382/10 Konkluzje Rady w sprawie opracowania i realizacji cyklu polityki unijnej dotyczącej poważnej i zorganizowanej przestępczości międzynarodowej. 15358/10 Konkluzje Rady w sprawie innowacyjnych rozwiązań w zakresie finansowania zapobiegania katastrofom 14971/10 Rezolucja Rady w sprawie zwalczania przestępczości związanej z drogowym transportem towarów i zapobiegania tej przestępczości oraz zapewnienia bezpiecznych parkingów dla samochodów ciężarowych 12083/4/10 REV 4	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
2010/682/UE: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia na Słowacji zautomatyzowanej wymiany danych w odniesieniu do danych daktyloskopijnych 14616/10	
2010/689/: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia na Słowacji zautomatyzowanej wymiany danych w odniesieniu do danych DNA 14606/10	
Konkluzje Rady w sprawie profilaktyki i redukcji zagrożeń zdrowotnych i społecznych związanych z używaniem nielegalnych środków odurzających w miejscach rozrywki 15452/10	
Decyzja Rady 2010/677/WPZiB z dnia 8 listopada 2010 r. uchylająca wspólne stanowisko 98/409/WPZiB w sprawie Sierra Leone 14864/10	
Konkluzje Rady dotyczące sprawozdania rocznego 2010 na temat polityki Unii Europejskiej w zakresie rozwoju i pomocy zewnętrznej oraz jej realizacji w 2009 r. 14908/10	
2010/676/UE: Decyzja Rady z dnia 8 listopada 2010 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii, Porozumienia w formie wymiany listów między Unią Europejską a Królestwem Norwegii dotyczącego dodatkowych preferencji w handlu produktami rolnymi na podstawie art. 19 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym 14204/10 + COR 1	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
Decyzja Rady dotycząca podpisania, w imieniu Unii, i tymczasowego stosowania protokołu do Umowy o partnerstwie i współpracy ustanawiającej partnerstwo między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Unią Europejską a Ukrainą dotyczącej zasad udziału Ukrainy w programach unijnych 13607/10 Konkluzje Rady w sprawie opracowania i realizacji cyklu polityki unijnej dotyczącej poważnej i zorganizowanej przestępczości międzynarodowej. 15358/10 3045. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. GOSPODARCZYCH I FINANSOWYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 17 listopada 2010 r. 2010/740/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/024 NL/Noord Holland i Zuid Holland, dział 58, z Królestwa Niderlandów) 14399/10 2010/744/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/026 NL/Noord Holland i Utrecht, dział 18, z Królestwa Niderlandów) 14401/10	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
2010/741/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/027 NL/Noord Brabant i Zuid Holland, dział 18 z Królestwa Niderlandów) 14403/10	
2010/742/UE: 2010/742/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/028 NL/Limburg, dział 18, z Niderlandów) 14406/10	
2010/743/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/029 NL/Gelderland i Overijssel, dział 18, z Królestwa Niderlandów) 14397/10	
2010/746/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2009/030 NL/Drenthe, dział 18, z Królestwa Niderlandów) 14395/10	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 1030/2010 z dnia 17 listopada 2010 r. nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz niektórych politereftalanów etylenu pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej w następstwie przeglądu wygaśnięcia zgodnie z art. 11 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 1225/2009 15392/10	
Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 1064/2010 z dnia 17 listopada 2010 r. w sprawie zakończenia częściowego przeglądu okresowego środków antydumpingowych i wyrównawczych mających zastosowanie do przywozu folii z politereftalanu etylenu (PET) pochodzącej z Indii 15414/10	
Wytyczne w sprawie ochrony konsularnej obywateli UE w państwach trzecich 15613/10	
Decyzja Rady 2010/694/WPZiB z dnia 17 listopada 2010 r. dotycząca przyjęcia na pobyt czasowy niektórych Palestyńczyków przez państwa członkowskie Unii Europejskiej 14139/10	
Decyzja Rady ustalająca wysokość składek wpłacanych przez państwa członkowskie na rzecz Europejskiego Funduszu Rozwoju w 2011 roku, w tym wysokość pierwszej raty za rok 2011 15831/10 + REV 1 (ro)	
Decyzja Rady zmieniająca decyzję z dnia 15 marca 2010 r. w sprawie udziału Unii Europejskiej w negocjacjach dotyczących zmiany protokołu do Konwencji z 1979 r. w sprawie transgranicznego zanieczyszczenia powietrza na dalekie odległości, którego celem jest przeciwdziałanie zakwaszeniu, eutrofizacji i powstawaniu ozonu w warstwie przyziemnej 13719/10	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
Konkluzje Rady dotyczące finansowania działań w związku ze zmianą klimatu 17074/10	
Konkluzje Rady dotyczące wspólnego sprawozdania Komitetu Polityki Gospodarczej i Komitetu Ochrony Socjalnej w sprawie emerytur 15885/10 + COR 1	
Konkluzje Rady w sprawie statystyk UE 15908/10	
3046. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. EDUKACJI, MŁODZIEŻY, KULTURY I SPORTU), które odbyło się w Brukseli w dniach 18 i 19 listopada 2010 r.	
2010/757/UE: Decyzja Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie wyznaczenia Europejskiej Stolicy Kultury na rok 2015 w Belgii 15168/10	
Konkluzje Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie w sprawie planu prac w dziedzinie kultury na lata 2011-2014 15472/10	
Konkluzje Rady na temat roli kultury w walce z ubóstwem i wykluczeniem społecznym 15448/10	
Konkluzje Rady w sprawie europejskiego dziedzictwa filmowego, w tym wyzwań ery cyfrowej 14711/10 + REV 1 (bg)	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
Konkluzje Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie szans i wyzwań stojących przed kinem europejskim w erze cyfrowej 15449/10	
Rezolucja Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie zorganizowanego dialogu w obrębie UE na temat sportu 15214/10 + COR 1	
Konkluzje Rady z dnia 18 listopada 2010 r. w sprawie roli sportu jako źródła i podstawy aktywnego włączenia społecznego 15213/10 + COR 1	
Konkluzje Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie w sprawie roli UE w międzynarodowej walce z dopingiem 16009/10	
Konkluzje Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie w sprawie priorytetów ściślejszej europejskiej współpracy w dziedzinie kształcenia i szkolenia zawodowego w latach 2011–2020 15010/10	
Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie inicjatywy Mobilna młodzież – zintegrowane podejście będące odpowiedzią na wyzwania stojące przed młodymi ludźmi 15276/10	
Konkluzje Rady w sprawie podnoszenia poziomu podstawowych umiejętności w kontekście europejskiej współpracy na rzecz szkół na miarę XXI wieku 14948/10	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie edukacji na rzecz zrównoważonego rozwoju 14947/1/10 REV 1	
Rezolucja Rady i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie na temat pracy z młodzieżą 14847/10	
Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie dostępu młodzieży do kultury 14849/1/10 REV 1	
Konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2010 r. w sprawie europejskich i międzynarodowych programów działań politycznych na rzecz dzieci, młodzieży i praw dziecka 14846/10 + COR 1	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
3047. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (DO SPRAW OGÓLNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 22 listopada 2010 r. 2010/710/UE: Decyzja wykonawcza Rady z dnia 22 listopada 2010 r. w sprawie upoważnienia Niemiec, Włoch i Austrii do wprowadzenia szczególnego środka stanowiącego odstępstwo od art. 193 dyrektywy 2006/112/WE i zmieniająca decyzję 2007/250/WE w celu przedłużenia okresu obowiązywania upoważnienia udzielonego Zjednoczonemu Królestwu 15373/10 Oświadczenie Rady Upoważniając do skorzystania z odstępstwa na mocy art. 395 dyrektywy 2006/112/WE umożliwiającego wprowadzenie mechanizmu odwrotnego obciążenia jako środka służącego podjęciu pilnego działania przeciwko oszustwu, które powoduje znaczne zmniejszenie wpływów z podatków, Rada potwierdza, że środek ten ma charakter wyjątkowy i że jego stosowanie ma być ograniczone w czasie. Rada uznaje, że należy kontynuować dyskusję dotyczącą stosowania mechanizmu odwrotnego obciążenia w celu przeciwdziałania konkretnym rodzajom oszustw. Podczas analizy pozostałej części wniosku Komisji z 29 września 2009 r. Rada podejmuje się zadbać o należyte uwzględnienie tych dostaw, w odniesieniu do których państwa członkowskie dostarczą dowodów oszustwa powodującego znaczne zmniejszenie wpływów z podatków w państwach członkowskich, a także dowodów na to, że mechanizm odwrotnego obciążenia jest skutecznym narzędziem służącym rozwiązaniu tego problemu. Oświadczenie Francji Zdaniem Francji zakres szczególnych środków zastosowanych w niniejszej decyzji na podstawie art. 395 dyrektywy 2006/112 nie powinien obejmować komputerów osobistych, ich części składowych i akcesoriów, ponieważ rynek tego rodzaju sprzętu nie ma cech mogących ograniczyć potencjalnie szkodliwy wpływ mechanizmu odwrotnego obciążenia, w przeciwieństwie do telefonów komórkowych i układów scalonych przed ich zainstalowaniem w wyrobach przeznaczonych dla użytkownika końcowego.	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
DECYZJA RADY w sprawie podpisania i zawarcia Umowy między Unią Europejską a Republiką Serbii w sprawie procedur bezpieczeństwa na potrzeby wymiany i ochrony informacji niejawnych 15179/10 3048. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (DO SPRAW ZAGRANICZNYCH), które odbyło się w Brukseli w dniu 22 listopada 2010 r. 2010/726/UE: Decyzja Rady z dnia 22 listopada 2010 r. w sprawie zawarcia drugiego Protokołu dodatkowego do Układu ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Chile, z drugiej strony, w celu uwzględnienia przystąpienia Republiki Bułgarii i Rumunii do Unii Europejskiej 12550/2/07 REV 2 Konkluzje Rady w sprawie Sudanu 16877/10 Konkluzje Rady w sprawie Libanu 16725/10 Konkluzje Rady w sprawie Iraku 16840/10	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
3049. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. KONKURENCYJNOŚCI (Rynku Wewnętrznego, Przemysłu i Badań)), które odbyło się w Brukseli w dniach 25 i 26 listopada 2010 r. Konkluzje Rady w sprawie sprawozdania specjalnego nr 2/2010 sporządzonego przez Trybunał Obrachunkowy: Skuteczność programów wsparcia projektów infrastruktury i rozwoju nowych infrastruktur w ramach szóstego programu ramowego w dziedzinie badań naukowych 15267/10 Rezolucja Rady: „Globalne wyzwania: pełne wykorzystanie europejskich systemów kosmicznych” 16864/10 Inicjatywa przewodnia przewidziana w strategii „Europa 2020”: „Unia innowacji: jak przyspieszyć transformację Europy dzięki innowacjom w szybko zmieniającym się świecie” – Konkluzje Rady 17165/10 Postępy procesu wspólnego planowania – Konkluzje Rady 17166/10	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
3050. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ROLNICTWA i RYBOŁÓWSTWA), które odbyło się w Brukseli w dniu 29 listopada 2010 r. Decyzja Rady w sprawie stanowiska, jakie ma przyjąć Unia Europejska we Wspólnym Komitecie Weterynaryjnym w sprawie zmiany dodatków 1, 2, 5, 6, 10 oraz 11 do załącznika 11 do Umowy między Wspólnotą Europejską a Konfederacją Szwajcarską dotyczącej handlu produktami rolnymi 15674/10 Oświadczenie Włoch Podkreślając dobre stosunki z Konfederacją Szwajcarską oraz wysiłki, jakie państwo to podejmuje w celu zbliżenia swojego krajowego ustawodawstwa weterynaryjnego do przepisów wspólnotowych, Włochy nie zgadzają się ze sprzeciwem Komisji dotyczącym włączenia do protokołu posiedzenia oświadczenia, w którym stwierdza się, że przedłużenie obowiązywania odstępstwa dotyczącego badań mających na celu wykrycie obecności włosieni (<i>Trichinella</i>) w mięsie świń domowych w rzeźniach o niewielkich mocach produkcyjnych jest niepożądane. Odstępstwo to musi wygasnąć w dniu określonym w wyżej wymienionym wniosku. Włochy są zdania, że z definicji odstępstwa wynika, że okres przejściowy musi być ograniczony, a nie że ma być wielokrotnie i bezterminowo przedłużany. Włochy zwracają uwagę na fakt, że Konfederacji Szwajcarskiej przyznano już początkowy okres przejściowy oraz że odstępstwo to daje jej możliwości, które nie są dostępne państwom członkowskimi UE. Z tych względów Włochy nie mogą poprzeć analizowanego wniosku i wstrzymują się od głosu. Konkluzje Rady na temat komunikatu Komisji do Parlamentu Europejskiego i Rady Druga mapa drogowa dla TSE Dokument strategiczny w sprawie pasażowalnych encefalopatii gąbczastych na lata 2010–2015 13889/10 ADD1 REV 1 +ADD1 REV 1 COR 1 (lv) + ADD1 REV 2 (da)	Większość kwalifikowana Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu z wyjątkiem IT Wstrzymały się od głosu: IT

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
Konkluzje Rady w sprawie dobrostanu psów i kotów 15620/1/10 ADD 1 REV 2 +ADD 1 REV 2 COR 1 (es) +ADD 1 REV 3 (sv) +ADD 1 REV 4 (fr) Oświadczenie delegacji rumuńskiej Rumunia zasadniczo popiera tekst konkluzji Rady w sprawie dobrostanu psów i kotów, jest również przekonana, że badania, które ma przeprowadzić Komisja, zwróćą uwagę na najlepsze rozwiązania problemów dobrostanu zwierząt domowych. Po dokładnym zapoznaniu się z odniesieniami do elektronicznego oznaczania psów i kotów Rumunia doszła do wniosku, że dodatkowe zobowiązania w postaci nakładów finansowych i administracyjnych wykraczających poza obecne zobowiązania nie są uzasadnione. Rumunia uważa, że aby zagwarantować poparcie i aktywny udział obywateli Rumunii we wszystkich politykach, które mają na celu ograniczenie liczby bezpańskich zwierząt, ważne jest, by każde proponowane rozwiązanie było efektywne pod względem kosztów, proste i zgodne z przepisami UE w zakresie przetwarzania danych osobowych. 2010/783/UE: Decyzja Rady z dnia 29 listopada 2010 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, i tymczasowego stosowania Protokołu ustanawiającego uprawnienia do połowów i rekompensatę finansową przewidziane w Umowie o partnerstwie w sektorze rybołówstwa między Wspólnotą Europejską a Związkiem Komorów 15571/10 Rozporządzenie Rady (UE) nr 1212/2010 z dnia 29 listopada 2010 r. w sprawie podziału uprawnień do połowów na mocy Umowy o partnerstwie w sektorze rybołówstwa między Wspólnotą Europejską a Związkiem Komorów 15573/10	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu z wyjątkiem DE Wstrzymały się od głosu: DE

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
Rozporządzenie Rady (UE) nr 1124/2010 z dnia 29 listopada 2010 r. w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2011 w odniesieniu do pewnych stad ryb i grup stad ryb na wodach Morza Bałtyckiego 15986/10	Wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
1. Wspólne oświadczenie Rady i Komisji w sprawie planów długoterminowych Bez uszczerbku dla prawa inicjatywy Komisji w kwestiach ustawodawczych, Rada wzywa Komisję, by w najszybszym wykonalnym terminie przedstawiła długoterminowy plan zarządzania stadami pelagicznymi i łososiem w Morzu Bałtyckim. 2. Wspólne oświadczenie Rady i Komisji w sprawie stad pelagicznych Rada i Komisja są zgodne co do tego, że na lata 2011–2015 należy ustalić takie wielkości TAC dla stad pelagicznych, jakie są konieczne do osiągnięcia FMSY do roku 2015. 3. Oświadczenie Komisji w sprawie oceny planów w zakresie dorsza Zgodnie z art. 26 rozporządzenia Rady (WE) nr 1098/2007, Komisja będzie w dalszym ciągu oceniała wpływ środków zarządzania na stada dorsza i w tym celu zwróciła się do STECF o opinię naukową dotyczącą tempa postępów w realizacji celów planu. Wyniki oceny zostaną przekazane państwom członkowskim i w odpowiednich przypadkach będą stanowiły podstawę dalszych dyskusji na temat długoterminowego zarządzania stadami dorsza w Morzu Bałtyckim. 4. Wspólne oświadczenie Rady i Komisji w sprawie systemu nakładu połowowego w odniesieniu do dorsza Komisja i Rada są zgodne co do tego, że do marca 2011 r. należy w miarę możliwości i w oparciu o informacje, których dostarczą zainteresowane państwa członkowskie, przeanalizować, czy zgodnie z wieloletnim planem w zakresie stad dorsza (rozporządzenie Rady (WE) nr 1098/2007) można pozwolić na elastyczność w krajowym ustalaniu dni poza portem. Bez uszczerbku dla prawa inicjatywy Komisji w kwestiach ustawodawczych, Rada wzywa Komisję, by zaproponowała odpowiednie zmiany w rozporządzeniu o uprawnieniach do połowów. 5. Wspólne oświadczenie Rady i Komisji w sprawie przyłówów (art. 6) Komisja i Rada uznają, że gatunki inne niż docelowe są w nieunikniony sposób obecne jako przyłów w niesortowanych wyładunkach śledzia i szprota poławianych włokami, niewodami duńskimi lub podobnymi narzędziami o rozmiarze oczek poniżej 32 mm i że przyłowy te należy określić ilościowo, aby móc ustalić odpowiednie wielkości TAC na przyszłość. Państwa członkowskie, które stosują takie narzędzia, zagwarantują odpowiednie próbki danych na temat przyłówów i prześlą odpowiednie dane ICES i STECF w roku 2011.	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
6. Wspólne oświadczenie Rady i Komisji w sprawie w pełni udokumentowanych połowów Komisja z zadowoleniem przyjmuje inicjatywę dotyczącą w pełni udokumentowanych połowów jako jeden z możliwych sposobów postępowania w celu ograniczenia odrzutów. Rozszerzenie tej inicjatywy na Morze Bałtyckie może być ciekawym rozwiązaniem, więc Komisja zgadza się ocenić potencjał, jaki inicjatywa ta może mieć dla połowów dorsza w Morzu Bałtyckim zgodnie z wieloletnim planem w zakresie stad dorsza w Morzu Bałtyckim (rozporządzenie Rady (WE) nr 1098/2007). Bez uszczerbku dla prawa inicjatywy Komisji w kwestiach ustawodawczych, Rada wzywa Komisję, aby zaproponowała zmiany w rozporządzeniu o uprawnieniach do połowów w celu wprowadzenia premii w postaci kwoty jako zachęty do wprowadzenia tego systemu, jeśli okaże się to właściwe w świetle opinii STECF bez naruszania zasady względnej stabilności. 7. Wspólne oświadczenie Rady i Komisji w sprawie śledzia w zachodnim Bałtyku Komisja i Rada są zgodne co do tego, że zgodnie z opinią naukową należy w roku 2011 ograniczyć śmiertelność połowową w stadzie śledzia norweskiego w zachodnim Bałtyku oraz że w oczekiwaniu na wyniki negocjacji z Norwegią w sprawie zarządzania obszarem IIIa należy stosować takie samo ograniczenie dla obu stref zarządzania. Rada i Komisja stwierdzają, że przyszły długoterminowy plan zarządzania dla gatunków pelagicznych oraz przyszłe decyzje w sprawie TAC muszą w pełni uwzględniać odpowiednie opinie naukowe dotyczące rozmieszczenia w zachodnim Bałtyku śledzia norweskiego w podobozarach 22–24 oraz w obszarze IIIa. 8. Oświadczenie Rady w sprawie szprota Rada wzywa Komisję, aby rozważyła, jakie dodatkowe dane naukowe powinny być przesyłane przez państwa członkowskie, oraz – jeśli okaże się to właściwe – przedstawiła wniosek w sprawie zmiany tego rozporządzenia. Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 1105/2010 z dnia 29 listopada 2010 r. nakładające ostateczne cło antydumpingowe i stanowiące o ostatecznym pobraniu cła tymczasowego nałożonego na przywóz przędzy o dużej wytrzymałości na rozciąganie, z poliestrów, pochodzącej z Chińskiej Republiki Ludowej, i kończące postępowanie dotyczące przywozu przędzy o dużej wytrzymałości na rozciąganie, z poliestrów, pochodzącej z Republiki Korei i Tajwanu 15912/10	

INFORMACJE O INNYCH PRZYJĘTYCH AKTACH LISTOPAD 2010 r.	
INNE AKTY	Wynik głosowania/oświadczenia podane do wiadomości publicznej
2010/748/UE: Decyzja wykonawcza Rady z dnia 29 listopada 2010 r. zmieniająca decyzję 2007/441/WE upoważniającą Republikę Włoską do stosowania środków stanowiących odstępstwo od art. 26 ust. 1 lit. a) i art. 168 dyrektywy 2006/112/WE w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej 15941/10 Oświadczenie Włoch Włochy są zdania, że – aby zapewnić spójne stosowanie dyrektywy VAT 2006/112/WE i równe traktowanie przez poszczególne państwa członkowskie – w przypadku, gdy Rada upoważniła do stosowania odstępstwa zgodnie z art. 395 dyrektywy 2006/112/WE i gdy odstępstwo to obejmuje możliwość dalszego wydłużenia daty zakończenia jego obowiązywania, w takim odstępstwie zawsze należy zaznaczyć, że dane państwo członkowskie ma przedstawić wniosek o przedłużenie obowiązywania takiego odstępstwa co najmniej 9 miesięcy przed zakończeniem jego obowiązywania. 2010/809/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2010/014 SI/Mura ze Słowenii) 15270/10 2010/811/UE: Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 grudnia 2010 r. w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2010/018 DE/Heidelberger Druckmaschinen z Niemiec) 15073/10	